



ngư [汉] 鱼

ngư cụ *d* 渔具

ngư dân *d* 渔民

ngư hộ *d* 渔户

ngư long *d* [动] 鱼龙

ngư lôi *d* 鱼雷

ngư nghiệp *d* 渔业: phát triển ngư nghiệp 发展渔业生产

ngư phủ *d* [旧] 渔夫

ngư trường *d* 渔场: tìm kiếm ngư trường mới 寻找新的渔场

ngũ *d* ①分寸, 节制: ăn tiêu có ngũ 花钱有度 ②约莫的时间: ngũ này năm ngoài 去年这个时候

ngũ ₂ *d* [口] 东西, 家伙, 物件儿 (含蔑视意): Ngũ ấy biết gì. 那家伙懂什么。

ngũ ₃ [汉] 语 ①短语, 词组: thuật ngữ 术语 ②语言: Việt ngữ 越语; Hán ngữ 汉语

ngữ âm *d* ①语音 ②语音学: môn ngữ âm 语言学科目

ngữ cảm *d* 语感

ngữ cảnh *d* 语境: xác định ý nghĩa của từ nhờ ngữ cảnh 依据语境确定词义

ngữ điệu *d* 语调: thể hiện ý văn bằng ngữ điệu 用语调来表现文章意思

ngữ đoạn *d* ①语段 ②短语

ngữ hệ *d* 语系: ngữ hệ Nam Á 南亚语系

ngữ khí *d* 语气: Mỗi bài thơ có một ngữ khí riêng. 每一首诗都有其独特的语气。

ngữ liệu *d* 语言资料: phân tích ngữ liệu 分析语言资料

ngữ nghĩa *d* ①词义: ngữ nghĩa của từ 词义 ②语义学的简称

ngữ pháp *d* ①语法: hệ thống ngữ pháp 语法体系 ②语法学的略称

ngữ văn *d* 语文

ngự [汉] 御 *đg* 高坐: Vua ngự trên ngai vàng. 皇帝高坐在宝座上。

ngự ₂ *t* 御用的: thuyền ngự 御船 *đg* 御: vua

ngự duyệt 皇帝御批

ngự trị *đg* 统治, 支配: Đồng tiền nhiều khi ngự trị tất cả. 金钱有时支配一切。

ngựa ngứa *t* 痒, 瘙痒: thấy người ngựa ngứa 身上有点痒

ngừa *đg* ①防范: ngừa kẻ cắp 防范小偷 ② [方] 预防: ngừa bệnh tật 预防疾病

ngửa *t* 仰面朝上的: bơi ngửa 仰泳; Vung nôi đặt ngửa. 锅盖朝上放着。 *đg* 仰, 朝上, 向上: ngửa mặt lên trời 仰脸朝天; Ngửa bát lên hứng nước. 碗口朝上接水。

ngừa nghiêng = nghiêng ngựa

ngửa tay *đg* [口] 伸手, 索讨: ngựa tay ăn xin 伸手讨饭

ngứa *đg* ①感觉痒: gãi đúng chỗ ngứa 挠到感觉痒的地方 ②发痒: ngứa chân ngứa tay 手脚发痒

ngứa gan *đg* [口] 心里冒火: Cứ trông thấy hần là ngứa gan. 一见到他心里就冒火。

ngứa mắt *đg* [口] 感到刺眼, 看不惯: Trông mà ngứa mắt. 太刺眼了。

ngứa miệng *đg* [口] 嘴痒, 忍不住要说: ngứa miệng nói chen vào 忍不住插嘴

ngứa mồm = ngứa miệng

ngứa ngứa *đg* [口] 发痒: khắp người ngứa ngứa 浑身发痒

ngựa nghề *đg* [口] 想露一手: Thấy người ta tập võ, nó ngựa nghề cũng lên chơi mấy chiêu. 看到别人习武, 他也想露一手。

ngứa tai *đg* [口] 感到刺耳, 感觉难听: Nghe nó nói mà ngứa tai. 听他说话太刺耳了。

ngứa tay *đg* [口] 觉得手痒: ngứa tay vẽ bậy lên tường 手痒在墙上乱画

ngứa tiết *đg* [口] 动肝火, 发火: Ngứa tiết muốn cho nó một trận đòn. 火起来真想揍他一顿。

ngựa *d* ①马: xe ngựa 马车 ②马力: Máy này bao nhiêu ngựa? 这台机器是多少马力的? ③鞍马: nhảy ngựa 跳鞍马